



HelpinBrum

په برمنگهم کې مرسته پیدا کړئ

آیا تاسو د ژوند د لگښت د زیاتوالي په اړه
اندیښمن یاست؟

دلته د مشورې او ملاتړ لپاره د اړیکو ځینې ګټور معلومات ومومئ.

د برمنگهم ښار ښاروالی او شریکان یې کار کوي چې په برتانيا کې د ژوند د لگښتونو د بحران په جریان کې زموږ
اوسیدونکو ته د مرستې او لارښوونې وړاندیز وکړي.

موږ غواړو د امکان تر حده د خپلو ډیرو اوسیدونکو سره په کلیدي برخو، کوم چې په دې پانې کې بیان شوي دي،
همکاري وکړو.

تود ښه راغلاست (Warm Welcome):

موږ د سیمه ایزې ټولنې او د رضا کار او ټولنیز سکتور سازمانونو سره کار کوو تر څو د هغوی په ملګرتیا سره د تودو
ځایونو شبکه پراخه کړو.

دا ځایونه به د ژمي په جریان او راتلونکې کې د خلکو لپاره د کارولو او وړ تک لپاره آماده وي.

په ټول ښار کې په سیمه ایزو ټولنو کې د ښه راغلاست ډېری ځایونه (Warm Welcome Spaces) شتون لري.
د ښه راغلاست ځایونه (Warm Welcome Spaces) په لاندې ډول دي:

- ټول شموله او نه قضاوت کوونکې
- گرم او وړیا لاسرسي

د هر ځای خدمتونه به توپیر ولري مګر ممکن لاندې شیان به په کې شامل وي:

- د نورو همکاريو په اړه معلومات او لارښوونه
- په فعالیتونو کې د ګډون او نوي شیانو د زده کړې فرصت
- وړیا انټرنیټ ته لاسرسي، کمپیوټر او د چارجولو ځایونه
- په ټولنه کې د نورو خلکو سره د اړیکو لپاره یو دوستانه چاپیریال

تاسو کولای شئ زموږ د برمنگهم گرم ښه راغلاست اوسني ځایونو (Birmingham Warm Welcome Spaces) توضیحات په

www.birmingham.gov.uk/warmwelcome کې پیدا کړئ.

هر وخت یې آنلاین ګورئ ځکه چې هره اونۍ به نور ځایونه افتتاح کېږي.

د پیسو او بڼېت مشورې:

د ژوند د لگښتونو د بحران په جریان کې، دا هم مهمه ده چې تاسو ډاډ ترلاسه کړئ تر څو سم بڼېت او د پیسو
مشورې ته لاسرسی لرئ. لاندې د معلوماتو ډیر پورټلونه شتون لري کوم چې تاسو سره مرسته کولای شي.

د دې لپاره چې معلوم کړئ چې تاسو د کوم بڼېت مستحق یاست، دا غوره ده چې د حکومت لخوا
چمتو شوي د بڼېت د محاسبې ماشین وکاروئ. د نورو معلوماتو لپاره لاندې لېنک استعمال کړئ.

Benefits calculators - GOV.UK

د برمنگهم ښار ښاروالۍ د همکارۍ معلومات پانې ترتیب کړي دي چې د قرض اړوند مسایلو په اړه ګټور
معلومات وړاندې کوي. تاسو کولای شئ د خپل قرض د اداره کولو په اړه معلومات دلته وګورئ او ډولود کړئ
managing your debt | Birmingham City Council

که تاسو د قرض ستونزې لرئ او مشورې او ملاتړ ته اړتیا لرئ نو تاسو کولای شئ

www.birmingham.gov.uk/livingsupport مراجعه وکړئ کوم چې تاسو سره سمو

معلوماتو ته لارښوونه کې مرسته کولای شي.

نور خدمتونه هم شتون لري چې وړیا او محرمة مشوره وړاندې کوي:

- (The Project - Benefit, debt and housing advice) www.theprojectbirmingham.org | 0121 453 0606 - روشر موادو کضره، بڼېت، پانې
- (Citizens Advice Birmingham) www.bcabs.org.uk | 0808 278 7990 - روشر هپه اړ ونايرو شور او نوک، ضره، بڼېت، پانې
- (Disability Resource Centre) www.disability.co.uk | 03030 402 040 - نه وتمدخې روشد م هراپل وکلاخ ولولد مع -

د انرژي موثریت:

لکه څنګه چې د انرژي نرخونه لوړېږي موږ ژمن یو چې د انرژي بیلونه کم کړو او له هرچا سره مرسته وکړو ترڅو د
ژمي په میاشتو کې گرم پاتې شو.

دلته د اوسیدونکو لپاره لا د مخه ډېری پروګرامونه وجود لري چې بشپړ معلومات او لارښوونې یې دلته شتون لري

Getting help with your energy bills

د ژوند د لگښتونو د بحران سره د انرژي درغلیو کې د پام وړ زیاتوالی راغلی.

د دې درغلیو څخه د مخنیوي لپاره د برمنگهم ښار ښاروالۍ ویب پاڼه کې یو څه ګټور ملاتړ شتون لري.

د انرژۍ درغلۍ | درغلۍ او فریبونه.

Energy scams | Scams and hoaxes

نوره موجوده همکاري

په محلي او ملي کچه هم ډېره همکاري شتون لري. دلته ځينې کليدي اړيکې دي که تاسو معلوماتو يا لارښوونې ته اړتيا لرئ نو لاندې لار ښوونو ته مراجعه وکړئ:

Age UK Birmingham

د زرو خلکو (05+)، د هغوی کورنيو او پالونکو لپاره معلومات، مشورې او د مرستې خدمتونو اړيکه
www.ageuk.org.uk/birmingham | 0121 437 0479

Birmingham Mind

په رواني روغتيا باندې اغيزمن شوي خلکو لپاره مشورې، معلومات او پوستونه وړاندې کوي
www.birminghammind.org | 0121 262 3555

Moneyhelper

د مالي ستونزو د بېتړه کولو په اړه مشوره
www.moneyhelper.org.uk | 0800 138 7777

Stop Loan Sharks

د غېرقانوني پيسو پور ورکوونکو تحقيق او محاکمه کوي او د پور اخيستونکو سره همکاري کوي
www.stoploansharks.co.uk | 0300 555 2222

Turn2Us

معلومات او مالي مشورې | 0808 802 2000
www.turn2us.org.uk | benefits-calculator-2.turn2us.org.uk

Birmingham and Solihull Women's Aid

د کورني تاوتریخوالی او ناوړه کټه اخيستني له امله اغيزمنو ښځو او ماشومانو سره همکاري کوي
www.bswaid.org | 0800 800 0028

Shelter

د کور مشورې | 0808 800 4444
england.shelter.org.uk

The Active Wellbeing Society

خلکو ته غوږ نيسي، اړيکه نيسي او همکاري کوي ترڅو تاسو داسې احساس وکړئ چې څوک در ته غوږ نيسي، له نورو سره وصل شئ ، فعال اوسئ، ښه ژوند وکړئ او معلوماتو ته لاسرسی ومومئ
www.theaws.co.uk/listen-connect | 0121 728 7030

The Refugee and Migrant Centre

د کډوالی، کور او بې وزلی، هوساینې او روغتیا، کار او تعلیم، بل ځای کې ځای په ځای کېدلواو تابعیت خيستلو په اړه مشوره
www.rmcentre.org.uk | 0121 374 0140

Spitfire Services

د پيسو، بېنېفټ، کور او کاري ستونزو په اړه مشوره
www.spitfireservices.org.uk | 0121 747 5932

د خوراکي توکو مرسته

د ژوند د لگښتونو بحران د ډیري خلکو لپاره دا ستونزه پيدا کړي چې د خوراکي توکو د اخيستلو توان نلري. که دا هغه څه وي چې تاسو يې تجربه کوئ نو لاندې ټکو کې ډېر معلومات شته چې کولای شي مرسته سره وکړي.

د خوراکي توکو بانکونه:

موږ پوهیږو چې کېدای شي د لومړي ځل لپاره د خوراکي توکو بانکو يا نورو پروژو ته به لاسرسی گران وي. په هرصورت، رضاکاران خپله هڅه کوي چې مراجعینو ته د ښه راغلاست احساس ورکړي.

يو مراجعه کوونکی وايي "دا يواځې يو کوچنی شخصي کړنه وه چې تاسو ته يې د ښه راغلاست احساس درکاوه او په هغه وختونو کې چې زما بودیجه (پيسې) لږ وي، نو ما ته يې دا احساس هم راکړ چې يو څوک شته چې په سخت وخت کې ستا پاملرنه کوي."

د خوراکي توکو د بانک يا د خوراکي توکو د مرستو د موندلو لپاره مهرباني وکړئ د برمينگهم د خوړو انصاف شبکې نقشه وگورئ

[\(Birmingham Food Justice Network Map\)](#)

د صحي پیل کارت (Healthy Start card)

که تاسو 10 اونۍ يا ډېر امیدواره یاست، د څلورو کلونو څخه وروکې ماشوم لرئ، يا تاسو يا ستاسو کورنۍ ځينې بنفېټونه ترلاسه کوي، نو ممکن تاسو د صحي پیل کارت (Healthy Start card) مسحق اوسئ.

په دې کارت کې پيسې وي چې له دوکانونو څخه د لاندې شيانو د رانيولو لپاره کارول کېږي: د غوا ساده مايع شيدې؛ تازه، منجمد او د کوتيو ميوه او سبزيجات؛ تازه، وچ او د کوتيو شيان؛ او د ماشوم فارمیولا د غوا د شيدو پر بنسټ شېدې. تاسو کولای شئ وړيا ویتامينونه هم ترلاسه کړئ.

د نورو معلوماتو موندلو او د درخواست کولو لپاره يې د لاندې وېب پاڼې څخه ليدنه وکړئ.

www.birmingham.gov.uk/healthystart

د ښوونځي وړيا ډوډۍ

تاسو کولای شئ دا معلومات هم پيدا کړي چې آیا ستاسو ماشوم کولای شي د ښوونځي وړيا ډوډۍ ترلاسه کړي، د ښوونځي د وړيا ډوډۍ استحقاق ([free school meals eligibility](#)) ته مراجعه وکړئ ترڅو پوه شئ چې تاسو مستحق یاست او که يا.

(دا به تاسو په اتوماتیک ډول د رخصتو، فعاليتونو او خوړو پروگرام لپاره راجستر کړي.)

نور موجود معلومات

حتی نور معلومات هم د برمينگهم د ښار ښاروالۍ په وېب پاڼه [www.birmingham.gov.uk/](http://www.birmingham.gov.uk)

[livingsupport](#) کې شتون لري کوم چې تاسو ته د مرستې په پام کې نيولو سره مختلفو سازمانونو ته لارښوونه کولای شي. په بديل ډول سره تاسو 0121 303 9944 ته تېلفون وکړئ او زموږ د مراجعینو ټيم څخه به يو څوک تاسو سره مرسته وکړي.